

Questions au Feuilleton

(Le document est déposé.)

LES PROJETS EN VERTU DU PROGRAMME PACLE EN 1973-1974

Question n° 410—**M. Lambert (Bellechasse):**

1. En 1973-1974, combien de projets ont été présentés en vertu du Programme PACLE, a) au total et b) par province?
2. Dans quelles circonscriptions électorales ont-ils été présentés?
3. Quel montant d'argent a été consacré à chaque projet?
4. Quelle somme d'argent a été dépensée au total en vertu du Programme?

(Le document est déposé.)

LA FONCTION PUBLIQUE ET LES FRANÇAIS DE SERVICE DE
1964 À 1973Question n° 418—**M. Jones:**

1. Combien de Français a) ont été à l'emploi du gouvernement de 1964 à 1973, b) sont présentement à l'emploi du gouvernement et (i) parmi ceux-ci, combien occupaient ou occupent ces postes au lieu de faire leur service militaire en France (ii) quel est le nom de ces personnes (iii) dans quels ministères travaillaient ou travaillent-ils (iv) quel traitement recevaient ou reçoivent-ils et (v) pendant combien de temps ont-ils été employés à ce titre?

2. Quels autres pays ont conclu des ententes semblables?
3. Quels ministres et ministères sont responsables du fonctionnement de ces programmes?

(Le document est déposé.)

LES ORGANISMES GOUVERNEMENTAUX INSTALLÉS À HULL
DEPUIS 1968Question n° 466—**M. Cossitt:**

Quelle est la liste complète de tous les organismes, bureaux et administrations du gouvernement qu'on a installés ou qui se sont agrandis à Hull (Québec) et dans les circonscriptions environnantes depuis le 20 avril 1968 et, dans chaque cas, quel est le nom du plus haut fonctionnaire ayant participé à la décision à cet effet?

(Le document est déposé.)

FONCTION PUBLIQUE—LES QUÉBÉCOIS DE SERVICE AU
NOUVEAU-BRUNSWICKQuestion n° 962—**M. Jones:**

1. Combien d'habitants de la province de Québec ont déménagé annuellement dans la province du Nouveau-Brunswick pour occuper des postes à la Fonction publique ou dans des sociétés de l'État, de 1970 à 1974 inclusivement, et parmi ceux-ci, a) combien étaient de nouveaux employés, b) combien avaient été mutés ou affectés à un poste?

2. a) Quels étaient les postes en question, b) le lieu de travail, c) les traitements?

3. Pourquoi n'a-t-on pas retenu les services d'habitants de la province du Nouveau-Brunswick?

(Le document est déposé.)

M. Broadbent: J'invoque le Règlement, monsieur l'Orateur. Le secrétaire parlementaire aurait-il l'amabilité de nous dire quels ministres ne se sont pas acquittés de leur tâche cette semaine?

[M. Hnatyshyn.]

DEMANDES DE DOCUMENTS

[Français]

M. John M. Reid (secrétaire parlementaire du président du Conseil privé): Monsieur l'Orateur, je demande que tous les avis de motions soient réservés.

M. l'Orateur: Les avis de motions sont-ils réservés?**Des voix:** D'accord.

QUESTIONS ORALES

[Traduction]

LA SITUATION ÉCONOMIQUE

LA LUTTE CONTRE L'INFLATION—LA RECHERCHE D'UN
CONSENSUS—L'OBJECTIF ET LE COORDONNATEUR DU
PROGRAMME

L'hon. Robert L. Stanfield (chef de l'opposition): Monsieur l'Orateur, je vais poser ma question au premier ministre suppléant en l'absence du premier ministre, qui part pour l'Europe, je crois, où il demeurera jusqu'à la mi-mars. Il va sans dire que je lui souhaite un voyage agréable et fructueux.

Des voix: Bravo!

M. Stanfield: Étant donné la déclaration du premier ministre suppléant...

Des voix: Bravo!

M. Stanfield: Monsieur l'Orateur, je crois que c'est le voyage le plus court qu'ait jamais fait le premier ministre. Je ne reviendrai pas sur mes bons vœux. Je suppose qu'ils ont été transmis au premier ministre par le leader du gouvernement à la Chambre. Ma question a trait au mystérieux consensus recherché en matière de restrictions contre l'inflation. Le leader du gouvernement à la Chambre a dit l'autre jour que si quelqu'un assumait la direction générale de ce programme, c'était le premier ministre. Durant son séjour en Europe, d'ici à la mi-mars, le premier ministre va-t-il diriger ce programme de là-bas, de façon générale, ou s'est-il entendu avec le ministre des Finances?

Le très hon. P. E. Trudeau (premier ministre): Monsieur l'Orateur, je remercie le chef de l'opposition de ses bons vœux. Ce voyage est important, je pense, pour le Canada, car il importe que nous protégeons nos marchés là-bas et que nous tâchions d'assurer la collaboration dans tous les domaines qui feront l'objet de mes entretiens. En ce qui concerne la lutte contre l'inflation, oui, monsieur l'Orateur, je me suis tenu constamment en rapport avec le ministre des Finances. Nous discutons justement de ce sujet au cours du déjeuner. Je compte sur sa compétence comme sur celle de mes autres ministres pour poursuivre cette recherche durant mon absence.

M. Stanfield: Qui sera chargé de poursuivre cette recherche en l'absence du premier ministre? Le premier ministre nous dirait-il brièvement ce qu'on recherchera? Nous cherchons à le savoir depuis deux mois. Avant son départ, le premier ministre nous dirait-il pourquoi le gouvernement tente d'en venir à un consensus et qui s'en chargera pendant son absence?